

No. CONVENIO: IC/CJ/059/2022

**CONVENIO DE APOYO ECONOMICO QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL INSTITUTO PARA LA CULTURA DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, ESTADO DE CHIHUAHUA, REPRESENTADO POR EL C. LICENCIADO MIGUEL ÁNGEL MENDOZA RANGEL, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ “EL INSTITUTO”, POR OTRA PARTE COMPARECE LA ASOCIACIÓN CIVIL DENOMINADA CLUB ROTARIO CIUDAD JUÁREZ NORTE, A.C., REPRESENTADA POR EL C. DAVID JESÚS HOLGUÍN RASCÓN, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ “LA ASOCIACIÓN”, MISMOS QUE EN CONJUNTO SE LES DENOMINARÁ “LAS PARTES” Y QUE SE SUJETAN AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:**

### **DECLARACIONES:**

#### **I.- DECLARA “EL INSTITUTO”:**

- A.** Que es un organismo público descentralizado del Municipio de Juárez, Chihuahua, con personalidad jurídica y patrimonio propios, creado en sesión celebrada el día tres de noviembre del año dos mil dieciséis y publicado mediante acuerdo número 132 en el Periódico Oficial del Estado, el día siete de diciembre de dos mil dieciséis.
- B.** Manifiesta que en sesión del Honorable Ayuntamiento, número trece de fecha dieciséis de diciembre del dos mil dieciséis y publicado mediante acuerdo número cien treinta y dos en el Periódico Oficial del Estado, el día siete de diciembre del dos mil dieciséis.
- C.** Que tiene por objeto entre otros, el de promover las diversas formas y manifestaciones artísticas y culturales en el Municipio de Juárez en el ámbito de la cultura regional, nacional y universal.
- D.** Que ha obtenido el Servicio de Administración Tributaria, Órgano Desconcentrado de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, el número de clave del Registro Federal de Contribuyentes **ICM161219N83**.
- E.** Que señala como domicilio para oír y recibir notificaciones en la **Calle Ignacio Mariscal #105 Sur, en la Colonia Barrio Alto, con C.P. 32000, en esta Ciudad Juárez, Chihuahua.**

#### **II.- DECLARA “LA ASOCIACIÓN”:**

- A.** Que la asociación civil cuenta con personalidad jurídica y patrimonio propios, de conformidad con las leyes de la República Mexicana, cuya creación se sustenta en la escritura pública número mil ciento cincuenta y uno, otorgada en esta Ciudad Juárez, Chihuahua, el catorce de diciembre de dos mil diez, ante el Licenciado Humberto Guerrero Bernal, Notario Público Número Trece, en ejercicio para este Distrito, cuyo primer testimonio obra inscrito bajo el número 15 quince, a folios 31 treinta y uno, del libro 115 ciento quince, de la Sección Cuarta, en el Registro Público de la Propiedad de este Distrito.

**INSTITUTO PARA LA CULTURA DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ**



C. Ignacio Mariscal 105 sur, Col. Centro, C.P. 32000, Ciudad Juárez, Chih.

(656) 446 8882



Instituto para la Cultura del Municipio de Juárez



HEROICA  
CIUDAD JUÁREZ

Gobierno Municipal 2021-2024



**IPACULT**  
INSTITUTO PARA LA CULTURA  
DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ

- B. Que dentro de su objeto se encuentran entre otras las siguientes actividades: iniciar, promover, estimular, fomentar, patrocinar, administrar y dirigir toda clase de actividades educativas de investigación científica, deportivas y de difusión cultural; así como organizar toda clase de eventos como cursillos, conferencias, conciertos, o mesas redondas que tiendan a mejorar el nivel cultural de la comunidad y la celebración de todos los actos y contratos, la ejecución de las operaciones y el otorgamiento de los documentos que sean convenientes y necesarios para el cumplimiento de los fines antes indicados, que en ningún caso, tendrán objeto obtener lucro.
- C. Manifiesta que para los efectos legales del presente convenio, se encuentra inscrito en el Registro Federal de Contribuyentes con clave \_\_\_\_\_, con domicilio en calle \_\_\_\_\_.
- D. Que se hace representar por conducto del C. \_\_\_\_\_, en su carácter de Representante Legal, quien cuenta con Poder General suficiente para llevar a cabo la celebración del presente contrato según se desprende de la Escritura Pública número mil ciento cincuenta y uno, otorgada en esta Ciudad Juárez, Chihuahua, el catorce de diciembre de dos mil diez, ante el Licenciado Humberto Guerrero Bernal, Notario Público Número Trece, en ejercicio para este Distrito.
- E. Que dichas facultades con las que comparece el C. \_\_\_\_\_ no le han sido revocadas, modificadas o limitadas en forma alguna.

### III.- DECLARAN "LAS PARTES":

Que se reconocen la personalidad jurídica con la que actúan y que entre ellas no ha mediado error, dolo, violencia, mala fe, lesión, reticencia, que pueda afectar su voluntad, manifestando su consentimiento en celebrar el presente contrato, ya que poseen la capacidad legal para suscribirlo, el cual se sujetan al tenor de las siguientes:

### CLÁUSULAS:

**PRIMERA. - DEL OBJETO. - "EL INSTITUTO"** se compromete a apoyar con recursos económicos para la adquisición de instrumentos y refacciones para más de 500 instrumentos musicales que ocupan los 400 alumnos que integran las diversas Agrupaciones Musicales Comunitarias del sistema Juárez, representadas por la \_\_\_\_\_ en adelante "**LAS AGRUPACIONES**", para lo cual se compromete a entregar a "**LA ASOCIACIÓN**" la cantidad de **\$2,750,000.00 pesos (DOS MILLONES SETECIENTOS CINCUENTA MIL PESOS M.N. 00/100)**, los cuales se entregarán en **SIETE** parcialidades de **\$392,857.14 pesos (TRESCIENTOS NOVENTA Y DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y SIETE MIL PESOS 14/100 M.N.)** a partir del mes de junio del año 2022.

### SEGUNDA. - DE LAS OBLIGACIONES. -

- A. "**LA ASOCIACIÓN**" se obliga a proporcionar a "**EL INSTITUTO**", copia de la documentación necesaria para la integración del expediente.

**INSTITUTO PARA LA CULTURA DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ**



C. Ignacio Mariscal 105 sur, Col. Centro, C.P. 32000, Ciudad Juárez, Chih.

(656) 446 8882



Instituto para la Cultura del Municipio de Juárez



- B. **"LA ASOCIACIÓN"** se obliga a responder la aplicación de los recursos para los fines previstos en el presente instrumento.
- C. **"LA ASOCIACIÓN"** se obliga a tener disponible la documentación que compruebe que los recursos se han entregado a las Agrupaciones Musicales Comunitarias, así como permitir y facilitar la supervisión de **"EL INSTITUTO"**.
- D. **"LAS AGRUPACIONES"**, se obligan a dar apoyo a **"EL INSTITUTO"** en el marco de los distintos festivales que se llevarán a cabo en lo que resta del año 2022.

**TERCERA.** La cantidad referida en la Cláusula Primera del presente convenio será ministrada por **"EL INSTITUTO"** a **"LA ASOCIACIÓN."**

**CUARTA. – "EL INSTITUTO"** se compromete a:

- A. Llevar el seguimiento, evaluación y control de los recursos que ejecuta **"EL INSTITUTO"**
- B. Mantener un registro específico y actualizado, que será nutrido por **"LA ASOCIACIÓN"**, en la ejecución y en la buena contabilidad de estos.
- C. Vigilar y supervisar el destino del apoyo económico otorgado y solicitará por escrito a **"LA ASOCIACIÓN"** los informes necesarios y la documentación comprobatoria del gasto que acredite el cumplimiento de los compromisos contraídos y de los logros obtenidos con la realización del objeto del presente instrumento legal,

**QUINTA. – DE LA VIGENCIA.** – La vigencia del presente instrumento será a partir de la fecha de su firma, hasta el día **31 de diciembre del 2022**, de conformidad con la comprobación respectiva, sujetándose en todo momento a la presentación de los documentos que comprueben el gasto efectuado.

**SEXTA. – PROHIBICIÓN.** – **"LA ASOCIACIÓN"** no está facultada bajo ningún concepto a obligarse en nombre o en representación de **"EL INSTITUTO"**, ni contratar a persona alguna para que en su nombre o en su representación.

**"EL INSTITUTO"** no tendrá obligación alguna con **"LA ASOCIACIÓN"** incluyendo y no limitado a cuestiones o reclamos de tipo laboral, administrativa, fiscal o de cualquier índole, por lo que esta se compromete a dejar a salvo y libre de cualquier reclamación que llegaran a presentar sus agentes, empleados, representantes, subcontratistas o que recaigan como consecuencia de sus acciones derivadas del presente instrumento a **"EL INSTITUTO"**

**"LA ASOCIACIÓN"** deberá atender cualquier conflicto laboral que se suscite entre ella y sus empleados o trabajadores, quedando obligado a liberar de cualquier responsabilidad laboral, fiscal, civil, penal o cualquier otra naturaleza a **"EL INSTITUTO"**

**SÉPTIMA. – CONFIDENCIALIDAD.** – **"LA ASOCIACIÓN"** se obliga a guardar estricta reserva y confidencialidad de los asuntos que tenga conocimiento con motivo del presente convenio.

**OCTAVA. – DEL DOMICILIO.** – Para efectos derivados del presente convenio, señalan como domicilio para oír y recibir notificaciones los siguientes:

A. **“LA ASOCIACIÓN”** en la calle

B. **“EL INSTITUTO”** en la calle **Ignacio Mariscal #105 Sur, en la Colonia Barrio Alto, con C.P. 32000, en esta Ciudad Juárez, Chihuahua.**

**NOVENA. – TRANSFERENCIA DE DERECHOS Y OBLIGACIONES.** – **“LA ASOCIACIÓN”** no podrá transferir total o parcialmente los derechos y obligaciones derivados del presente contrato, en favor de cualquier otra persona física o moral, **“LAS PARTES”** se obligan a ajustarse estrictamente a todas y cada una de las cláusulas del mismo, así como a los términos, lineamientos y procedimientos que establecen el Código Municipal para el Estado de Chihuahua y, supletoriamente, el Código Civil del Estado de Chihuahua y el Código de Procedimientos Civiles del Estado de Chihuahua, así como las demás leyes y ordenamientos aplicables.

**DÉCIMA. – DE LAS MODIFICACIONES.** – El presente convenio podrá ser modificado o adicionado por la voluntad de **“LAS PARTES”**, previamente a la fecha del vencimiento de este, cualquier modificación o adhesión deberá constar por escrito y ser firmada por todos los intervinientes.

**DÉCIMO PRIMERA. – AVISO DE PRIVACIDAD.** – **“INSTITUTO”**, con domicilio expreso en el apartado b., de la Cláusula Décima Primera del presente instrumento, llevará a cabo el tratamiento de sus Datos Personales con las finalidades establecidas en las fracciones III y IV del inciso B., así como hacer la transferencia de estos de acuerdo con lo establecido en el inciso C., del Aviso de Privacidad Integral para la Protección de Datos Personales Requeridos para Nuestras Políticas Públicas, Funciones, Programas y Servicios de **“EL INSTITUTO”**, el mencionado Aviso de Privacidad Integral podrá ser solicitado a través del correo electrónico [untipacult@gmail.com](mailto:untipacult@gmail.com) y en caso de querer ejercer sus derechos de Acceso, Rectificación, Cancelación y Oposición (ARCO) o revocar las autorizaciones proporcionadas respecto al tratamiento de sus Datos Personales, usted podrá enviar su solicitud al correo electrónico establecido en la presente Cláusula, o bien entregar los documentos antes mencionados en el domicilio ya descrito. Dicha revocación únicamente es aplicable para aquellas finalidades que no son necesarias para el cumplimiento de las obligaciones derivadas de nuestras políticas públicas, funciones, programas y servicios.

**DÉCIMO SEGUNDA. – TRANSPARENCIA.** - Con fundamento en los artículos 6º, de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 4º, fracción III, de la Constitución Política del Estado de Chihuahua y 1º, quinto párrafo, 3º, fracciones II, VIII, IX y XXVIII, 4º, 6º, segundo párrafo, 21º, 26º, 27º y 28º de la Ley General de Protección de Datos Personales en Posesión de Sujetos Obligados, **“LAS PARTES”** son conformes en que prevalece el principio de máxima publicidad para el debido ejercicio del derecho a la transparencia, de manera que los datos del presente contrato estarán a disposición del público para su consulta, cuando así sea solicitado, conforme al procedimiento de acceso a la información. Por lo anterior, la información en posesión de **“EL INSTITUTO”** derivada del presente contrato es pública y sólo podrá ser




reservada temporalmente por razones de orden público, seguridad nacional, seguridad y salud pública y/o para proteger derechos de terceros. **"LA ASOCIACIÓN"** manifiesta que es de su conocimiento el derecho que le asiste para dar a conocer su oposición de que su nombre y datos personales se incluyan en la publicación de la información que, de conformidad con la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, **"EL INSTITUTO"** esté obligado a publicar o proporcionar, en la inteligencia de que la falta de aquella conlleva su consentimiento para que la información se publique sin supresión de dichos datos, con excepción de los sensibles, en la medida en que ello no impida conocer la información general del contrato, cuando la publicación se haga por medios electrónicos.

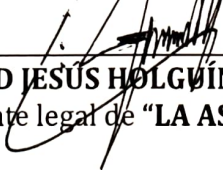
**DÉCIMO TERCERA. - DE LA NO ASOCIACIÓN.** - La celebración del presente Convenio no crea ninguna relación jurídica de representación o asociación entre **"LAS PARTES"**, toda vez que ninguna de ellas actuará ni intentará actuar como representante de la otra, ni creará obligaciones para la otra ni comprometerla de ninguna manera.

**DÉCIMO CUARTA. - DE LA INTERPRETACIÓN.** - **"LAS PARTES"** de común acuerdo, aceptan que para la interpretación del presente convenio, así como para todo aquello que no esté expresamente estipulado en el mismo, someterse plenamente a la jurisdicción y competencia de los tribunales de esta ciudad, renunciando al fuero que pudiera corresponderles por razón de su domicilio presente o futuro.

**LEÍDO QUE FUE POR LOS QUE SUSCRIBEN EL PRESENTE CONVENIO Y DEBIDAMENTE ENTERADOS DE SU CONTENIDO, ALCANCE Y FUERZA LEGAL, ES FIRMADO Y RATIFICADO EN EL MUNICIPIO DE JUÁREZ, CHIHUAHUA A LOS 31 DÍAS DEL MES DE MAYO DEL AÑO DOS MIL VEINTIDOS.**



\_\_\_\_\_  
**LIC. MIGUEL ÁNGEL MENDOZA RANGEL**  
Representante legal de **"EL INSTITUTO"**



\_\_\_\_\_  
**LIC. DAVID JESÚS HOLGUÍN RASCÓN**  
Representante legal de **"LA ASOCIACIÓN"**